




GRAVITY SPORTS GROUP



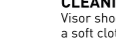




GOOGLES MANUAL



GRAVITY SPORTS GROUP






USER MANUAL

CLEANING INSTRUCTION
Visor should only be cleaned with mild soap and water using a soft cloth.

WARNING: Do not treat the surface with solvents or scouring powders. These elements could cause a loss of optical clarity and mechanical resistance. Scratched visor are unsafe and shall be replaced. For maintenance purpose use exclusively GS-Group original spare parts as offered on our commercial catalogue and website. It is recommended to check the product with a visual inspection before and after any use. If there are any damage (i.e. lens scratching), replace the lens and if necessary the entire product.

SIGNIFICANTS OF THE MARKINGS (example):

Brand O'NEAL	The Company
Model: B-10	Model designation (example)
EN 1938:2010	Number and the year of the European Standard
	Conformity to provisions laid down by European Regulation 2016/425

STORAGE & TRANSPORT
When not in use store the goggle in a dry and ventilated place avoiding direct sunlight and exposure to extreme temperatures especially in an enclosed area to the back shelf of a car. Do not load heavy weights on it to avoid misshaping/ deformation of the product.
The average lifetime, assuming a correct use, is about 3 years.



GRAVITY SPORTS GROUP





GEBRAUCHSANWEISUNG

REINIGUNGSHINWEISE
Das Visier sollte ausschließlich mit milder Seife und Wasser unter Verwendung eines weichen Tuchs gereinigt werden.

ACHTUNG: Die Oberfläche nicht mit Lösungsmitteln oder Scheuermitteln behandeln. Diese Mittel können die optische Klarheit beeinträchtigen und die mechanische Festigkeit schwächen. Zerkratzte Visiere erfüllen nicht länger die höchsten Sicherheitsanforderungen und sollten ersetzt werden. Zu Wartungszwecken ausschließlich die in unserem Handeltkatalog oder auf unserer Website angebotenen GS-Group Originalersatzteile verwenden. Es wird empfohlen, das Produkt vor und nach jeder Verwendung genauestens auf Schäden zu überprüfen. Bei Beschädigungen (bspw. zerkratzte Brillengläser) sind diese Brillengläser oder ggf. das gesamte Produkt auszutauschen.

BEDEUTUNG DER BESCHRIFTUNGEN (Beispiel):

Marke O'NEAL	Hersteller
Modell: B-10	Typenbezeichnung (Beispiel)
EN 1938:2010	Kennzahl und Jahr des Europäischen Standards
	Einhaltung von im Rahmen der Europäischen Verordnung 2016/425 festgelegter Vorschriften

ACHTUNG: GEFÄRBTE BRILLENGLÄSER SIND NICHT GEEIGNET FÜR NACHTFAHRTEN ODER FAHRTEN BEI DÄMERMICHT ROT VERSPIEGELTE GLÄSER SIND NICHT FÜR DEN ALLGEMEINEN STRASSENVERKEHR ZULÄSSIG!

AUFBEWAHRUNG & TRANSPORT
Wenn die Schutzbrille nicht benutzt wird, sollte sie trocken und gut belüftet aufbewahrt und vor direkter Sonneneinstrahlung und extremen Temperaturen geschützt werden, insbesondere in geschlossenen Bereichen wie auf Rückbänken von Autos. Um Deformierungen oder Verformungen des Produktes zu vermeiden darf die Schutzbrille keiner großen Gewichtsbelastung ausgesetzt werden. Bei ordnungsgemäßer Verwendung beträgt die durchschnittliche Nutzungsdauer ca. 3 Jahre.



GRAVITY SPORTS GROUP





ČESKÝ ŽIVATELSKÝ MANUÁL

ČISTĚNÍ: K čištění hledí brýlí používejte pouze měkký hadřík, jemně mýdlo a vodu.

VAROVÁNÍ: Povrch nečistějte rozpouštědly ani čistícím pískem. Tato zrnka mohou snížit optickou průhlednost a mechanickou odolnost. Poškrábané nůžky není bezpečné a je třeba je vyměnit. K údržbě používejte výhradně originální díly GS-Group, které najdíte v našem komerčním katalogu nebo na našich webových stránkách. Vždy před a po použití doporučujeme provést vizuální kontrolu produktu. Najděte-li jakékoli poškození (tj. poškrábané hledí, vybité hledí případně celý produkt).


VÝZNAM ZNAČEK (příklad):

Značka O'NEAL	Výrobce
Model: B-10	Označení modelu (příklad)
EN 1938:2010	Číslo a rok evropské normy
	Vyhovuje požadavkům stanoveným evropským nařízením (EU) 2016/425

SKLADOVÁNÍ A PŘÍPRAVA
Když brýle nepoužíváte, uchovávejte je na suchém a větraném místě a nevystavujte je přímému slunečnímu záření a extrémním teplotám, obzvláště v uzavřených prostorech jako např. na zadním okénku auta. Na brýle nepokládejte těžké předměty, zabráníte tak jejich nesprávnému vytváření / deformaci. Průměrná životnost při správném používání je cca 3 roky.



GRAVITY SPORTS GROUP


MANUALE DELL'UTENTE

ISTRUZIONI PER LA PULIZIA
Il visore deve essere pulito solo con del sapone delicato e dell'acqua, utilizzando un panno morbido.

ATTENZIONE: Non trattare la superficie con solventi o polveri abrasivi. Queste sostanze potrebbero provocare la riduzione della visibilità e della resistenza meccanica. I visori graffiati non sono sicuri e devono essere sostituiti. Utilizzare solo parti di ricambio originali GS-Group per la manutenzione, secondo quanto indicato nel nostro catalogo commerciale e sul nostro sito internet. Si consiglia di controllare il prodotto, ispezionandolo attentamente prima e dopo l'uso. Se sono presenti danni (ad es. graffi sulle lenti), sostituire le lenti e se necessario tutto il prodotto.

SIGNIFICATO DEI SIMBOLI (esempio):

Marchio O'NEAL	Produttore
Modello: B-10	Designazione del modello (esempio)
EN 1938:2010	Numero e anno dello standard europeo
	Conformità alle disposizioni indicate dalla Normativa Europea 2016/425

Attestato di esame UE del tipo rilasciato da (EN): Certottica, Z.I. Villanova - 32013 Longarone (BL) Italia (NB.0530).
Copia della Dichiarazione UE sulla conformità è accessibile sul sito web <https://media.gravitysportsgroup.eu/?admin=1&type=declaration-of-conformity>
Produttore: O'Neal Europe GmbH & Co. KG, Erich-Blum-Strasse 33, 71665 Vaihingen/Enz, GERMANIA - Telefono +49 7042 289000



GRAVITY SPORTS GROUP





MANUAL DEL USUARIO


INSTRUCCIONES DE LIMPIEZA
El visor solo debe limpiarse con jabón suave y agua, utilizando un paño suave.

ADVERTENCIA: No trate la superficie con disolventes o polvos abrasivos. Estos elementos podrían ocasionar una pérdida de claridad óptica y resistencia mecánica. Si el visor se raya, ya no es seguro y debe reemplazarse. Para fines de mantenimiento, use solo las piezas de repuesto GS-Group que se ofrecen en nuestro catálogo comercial y en nuestro sitio web. Se recomienda realizar una inspección visual del producto antes y después de usarlo. Si hay algún tipo de daño (por ejemplo rayones en el lente), reemplace el lente o todo el producto, si es necesario.



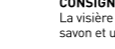
SIGNIFICADO DE LAS MARCAS (ejemplo):

Marca O'NEAL	Fabricante
Modelo: B-10	Designación del modelo (ejemplo)
EN 1938:2010	Número y año del Estándar Europeo
	Conformidad con las disposiciones establecidas por la Regulación Europea 2016/425

Certificado de examen de tipo de la UE emitido por (EN): Certottica, Z.I. Villanova - 32013 Longarone (BL) Italia (NB.0530).
Puede acceder a una copia de la declaración de conformidad de la Unión Europea en el sitio web: <https://media.gravitysportsgroup.eu/?admin=1&type=declaration-of-conformity>
Fabricante: O'Neal Europe GmbH & Co. KG, Erich-Blum-Strasse 33, 71665 Vaihingen/Enz, ALEMANIA - Teléfono +49 7042 289000



GRAVITY SPORTS GROUP






MANUEL D'UTILISATION


CONSIGNES DE NETTOYAGE
La visière doit être nettoyée exclusivement à l'eau claire avec un savon et un chiffon doux.

ATTENTION: Ne pas utiliser de solvant ni de poudre à récurer. Ces produits pourraient engendrer une perte de vision ainsi qu'une perte de résistance aux contraintes du matériau. L'utilisation d'un liquide gratté est dangereuse, elle doit être remplacée. Pour les interventions d'entretien, veuillez utiliser exclusivement des pièces de rechange GS-Group originales, comme celles proposées dans notre catalogue et sur notre site. Il est recommandé d'effectuer une inspection visuelle avant et après chaque utilisation de l'article. En cas de dommage (griffe sur la lentille), remplacez la lentille ou l'article entier si nécessaire.

SIGNIFICATION DES MARQUAGES (exemple):

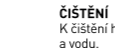
Marque O'NEAL	Fabricant
Modèle: B-10	Nom du modèle (exemple)
EN 1938:2010	Numéro et année de la Norme européenne
	Conformité aux exigences requises par le Règlement européen 2016/425

Certificat d'examen UE de type délivré par (EN): Certottica, Z.I. Villanova - 32013 Longarone (BL) Italie (NB.0530).
Une copie de la déclaration de conformité pour l'UE est disponible sur le site <https://media.gravitysportsgroup.eu/?admin=1&type=declaration-of-conformity>
Fabricant: O'Neal Europe GmbH & Co. KG, Erich-Blum-Strasse 33, 71665 Vaihingen-sur-Enz, ALLEMAGNE - Téléphone +49 7042 289000



GRAVITY SPORTS GROUP





SUOMI KÄYTTÖOPAS

PUNHASTAMINE
Visiiri tohib puhastada vaid seebiveet kasutud pehme lapiga.

HOIATUS: Ärge puhastage pinda lahustite või küürimispuhtritega. Needained võivad nähtavust ja mehaanilist vastupidavust vähendada. Kriimustatud visiir on ohtlik ja tuleb välja vahetada. Hooldamiseks kasutage ainult GS-Group originaalvarustusi, mida leiata meie tootekataloogist või veebilehelt. Soovitame tootet igal korral ja pärast kasutamist visuaalselt kontrollida. Kui leiate od kahjustuse korral (nt. kriimustatud klaasid), vahetage klaasid või vajadusel kogu toode välja.

TÄHISTUSED (näide):


O'NEAL: kaubamärk	Tootja:
Model: B-10	Mudeli tähistus (näide)
EN 1938:2010	Euroopa standardi number ja aasta
	Vastavus Euroopa direktiivi säitlele 2016/425

HOIATUS: TÄHISTUS KLAASID EI OLE SOOVITATAVAD PIMEAS JA HÄMARAS SÕITMISEKS. RADIUMPUNAISED LÄÄTSED EI SOBİ ÜLDSE MAANTEEDEEL KASUTAMISEKS




HOIUSTAMINE JA TRANSPORT
Kui te kaitsesprille ei kasuta, hoidke need kuivas kohas, vältides niiskust, püüdes vältida kõrget temperatuuri käikumisi, eriti kinnistes pakketes, näiteks auto tagaakna. Kujul säilitamiseks ärge asetage kaitsesprillele rasked esemed. Keskmise kasutusiga õiget kasutamist on umbes 3 aastat.

HOIATUS: VÄRILIKET LINSSİT EI VÖT SÖVELL PİMEALLA TADI HÄMARASSA AJON. RADIUMPUNAİSET LINSSİT EI VÖT SÖVELL LAINKAA TİENKÄYTTÖÖN

SÄILYTYS JA KULJETUS
Kun suojalaseja ei käytetä, ne on säilytettävä kuivassa ja ilmastoidussa pakkaissa välttääen suoraa auringonvaloa ja altistusta ääriäilmentöille; erityisesti on vältettävä suljettuja tuloja, kuten auton hattuhyllyä. Älä laita painavia esineitä suojalasin päälle, jotta ne eivät väänny. Tuotteen keskimääräinen käyttöikä oikein käytettynä on 3 vuotta.



GRAVITY SPORTS GROUP

BRUGERVEJLEDNING


RENGØRING
Visir bør kun rengøres med mild sæbe og vand med en blød klud.

ADVARSEL: Overfladen må ikke behandles med opløsningsmidler eller skurepulver. Disse elementer kan medføre tab af optisk klarhed og mekanisk modstand. Riset visir er ikke sikker og skal udskiftes. Til vedligeholdelsesformål bør der udelukkende anvendes GS-Group originale reservedele, som tilbydes i vores kommercielle katalog og på vores websted. Det anbefales at kontrollere produktet med en visuel inspektion før og efter enhver brug. Hvis der er nogen skader (lvs. ridser på linse), skal linsen udskiftes, og om nødvendigt hele produktet.

ADVARSEL: FARVEDE LINSER ER "IKKE EGNET TIL KØRSEL OM NATTEN ELLER VED TUSMØRKE" RADIUMRØDE LINSER ER SLET IKKE EGNET TIL VEJBRUG

OPBEVÆRING OG TRANSPORT
Når brillerne ikke bruges, skal de opbevares på et tørt og ventileret sted, og må ikke udsættes for direkte sollys og ekstreme temperaturer, især i et lukket område, som f.eks. en hattehylde i en bil. Læg ikke noget tungt på beskyttelsesbrillerne for at undgå ødelæggelse / deformation af produktet.
Den gennemsnitlige levetid, under forudsætning af en korrekt brug, er omkring 3 år.

БЕТЪДНІНГЕН АФ ЕН МÆРКІНГ (ексемпел):

O'NEAL-мәркет	Продукцент
Model: B-10	Modelbetegnelse (eksempl)
EN 1938:2010	Nummer og året for den europæiske standard
	Överensstemmelse med bestemmelse fastsat af europaisk forordning 2016/425

EU-typeafprøvningsattest udstedt af (EN): Certottica, Z.I. Villanova - 32013 Longarone (BL) Italien (NB.0530).
Kopi af EU-overensstemmelseserklæringen kan tilgås på webstedet <https://media.gravitysportsgroup.eu/?admin=1&type=declaration-of-conformity>
Prodcent: O'Neal Europe GmbH & Co. KG, Erich-Blum-Strasse 33, 71665 Vaihingen/Enz, TYSKLAND - Telefon +49 7042 289000



GRAVITY SPORTS GROUP





ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ


ΟΔΗΓΙΕΣ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΥ
Η ζελισία πρέπει να καθαρίζεται με ήπιο σαπούνι και νερό χρησιμοποιώντας ένα μαλακό ύφασμα

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μην χρησιμοποιείτε διαλυτικά ή ακόνισ καθαρισμό πάνω στην επιφάνεια. Μπορεί να προκαλέσει απώλεια της οπτικής διαύγειας και της μηχανικής αντοχής. Οι ζελιστες με γρατσουνιές δεν παρέχουν ασφάλεια και πρέπει να αντικαταστούν. Για λόγους συντήρησης χρησιμοποιείτε μόνο αυθεντικά αναπληρωτικά GS-Group, όπως παρέχονται στον εμπορικό κατάλογο και στον ιστότοπό μας. Συνιστάται να κάνετε οπτικό έλεγχο του προϊόντος πριν και μετά από κάθε χρήση. Αν υπάρχει ζημιά ή, γρατσουνιές στον φακό, αντικαταστήστε τον φακό ή, αν χρειάζεται, ολόκληρο το προϊόν.




ΣΗΜΑΣΙΑ ΤΗΣ ΣΗΜΑΝΣΗΣ (παράδειγμα):

Μάρκα O'NEAL	Κατοκωσιστής
Μοντέλο: B-10	Ονομασία προϊόντος (παράδειγμα)
EN 1938:2010	Αριθμός και έτος του ευρωπαϊκού πρότυπου
	Συμμόρφωση με τη διάταξη όπως ορίζεται από τον Ευρωπαϊκό Κανονισμό 2016/425

Πιστοποιητικό εξέτασης τύπου ΕΕ εκδοθέν από (EN): Certottica, Z.I. Villanova - 32013 Longarone (BL) Italia (NB.0530).
Αντίγραφο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ μπορείτε να βρείτε στο ιστότοπο <https://media.gravitysportsgroup.eu/?admin=1&type=declaration-of-conformity>
Κατοκωσιστής: O'Neal Europe GmbH & Co. KG, Erich-Blum-Strasse 33, 71665 Vaihingen/Enz, ΓΕΡΜΑΝΙΑ - Τηλέφωνο +49 7042 289000



GRAVITY SPORTS GROUP

EESTI KASUTUSJUHE

PUNASTAMINE
Visiiri tohib puhastada vaid seebiveet kasutud pehme lapiga.

HOIATUS: Ärge puhastage pinda lahustite ega küürimispuhtritega. Needained võivad nähtavust ja mehaanilist vastupidavust vähendada. Kriimustatud visiir on ohtlik ja tuleb välja vahetada. Hooldamiseks kasutage ainult GS-Group originaalvarustusi, mida leiata meie tootekataloogist või veebilehelt. Soovitame tootet igal korral enne ja pärast kasutamist visuaalselt kontrollida. Kui leiate od kahjustuse korral (nt. kriimustatud klaasid), vahetage klaasid või vajadusel kogu toode välja.

TÄHISTUSED (näide):

O'NEAL: kaubamärk	Tootja:
Model: B-10	Mudeli tähistus (näide)
EN 1938:2010	Euroopa standardi number ja aasta
	Vastavus Euroopa direktiivi säitlele 2016/425

HOIATUS: TÄHISTUS KLAASID EI OLE SOOVITATAVAD PIMEAS JA HÄMARAS SÕITMISEKS. RADIUMPUNAISED LÄÄTSED EI SOBİ ÜLDSE MAANTEEDEEL KASUTAMISEKS

HOIUSTAMINE JA TRANSPORT
Kui te kaitsesprille ei kasuta, hoidke need kuivas kohas, vältides niiskust, püüdes vältida kõrget temperatuuri käikumisi, eriti kinnistes pakketes, näiteks auto tagaakna. Kujul säilitamiseks ärge asetage kaitsesprillele rasked esemed. Keskmise kasutusiga õiget kasutamist on umbes 3 aastat.

HOIATUS: TÄHISTUS KLAASID EI OLE SOOVITATAVAD PIMEAS JA HÄMARAS SÕITMISEKS. RADIUMPUNAISED LÄÄTSED EI SOBİ ÜLDSE MAANTEEDEEL KASUTAMISEKS

HOIUSTAMINE JA TRANSPORT
Kui te kaitsesprille ei kasuta, hoidke need kuivas kohas, vältides niiskust, püüdes vältida kõrget temperatuuri käikumisi, eriti kinnistes pakketes, näiteks auto tagaakna. Kujul säilitamiseks ärge asetage kaitsesprillele rasked esemed. Keskmise kasutusiga õiget kasutamist on umbes 3 aastat.

HOIATUS: TÄHISTUS KLAASID EI OLE SOOVITATAVAD PIMEAS JA HÄMARAS SÕITMISEKS. RADIUMPUNAISED LÄÄTSED EI SOBİ ÜLDSE MAANTEEDEEL KASUTAMISEKS

HOIUSTAMINE JA TRANSPORT
Kui te kaitsesprille ei kasuta, hoidke need kuivas kohas, vältides niiskust, püüdes vältida kõrget temperatuuri käikumisi, eriti kinnistes pakketes, näiteks auto tagaakna. Kujul säilitamiseks ärge asetage kaitsesprillele rasked esemed. Keskmise kasutusiga õiget kasutamist on umbes 3 aastat.



GRAVITY SPORTS GROUP





LIETUVIŲ K. NAUDOTOJŲ VADOVAS

PUNHASTAMINE
Visiiri tohib puhastada vaid seebiveet kasutud pehme lapiga.

HOIATUS: Ärge puhastage pinda lahustite ega küürimispuhtritega. Needained võivad nähtavust ja mehaanilist vastupidavust vähendada. Kriimustatud visiir on ohtlik ja tuleb välja vahetada. Hooldamiseks kasutage ainult GS-Group originaalvarustusi, mida leiata meie tootekataloogist või veebilehelt. Soovitame tootet igal korral enne ja pärast kasutamist visuaalselt kontrollida. Kui leiate od kahjustuse korral (nt. kriimustatud klaasid), vahetage klaasid või vajadusel kogu toode välja.

TÄHISTUSED (näide):

O'NEAL: kaubamärk	Tootja:
Model: B-10	Mudeli tähistus (näide)
EN 1938:2010	Euroopa standardi number ja aasta
	Vastavus Euroopa direktiivi säitlele 2016/425

HOIATUS: TÄHISTUS KLAASID EI OLE SOOVITATAVAD PIMEAS JA HÄMARAS SÕITMISEKS. RADIUMPUNAISED LÄÄTSED EI SOBİ ÜLDSE MAANTEEDEEL KASUTAMISEKS

HOIUSTAMINE JA TRANSPORT
Kui te kaitsesprille ei kasuta, hoidke need kuivas kohas, vältides niiskust, püüdes vältida kõrget temperatuuri käikumisi, eriti kinnistes pakketes, näiteks auto tagaakna. Kujul säilitamiseks ärge asetage kaitsesprillele rasked esemed. Keskmise kasutusiga õiget kasutamist on umbes 3 aastat.

HOIATUS: TÄHISTUS KLAASID EI OLE SOOVITATAVAD PIMEAS JA HÄMARAS SÕITMISEKS. RADIUMPUNAISED LÄÄTSED EI SOBİ ÜLDSE MAANTEEDEEL KASUTAMISEKS

HOIUSTAMINE JA TRANSPORT
Kui te kaitsesprille ei kasuta, hoidke need kuivas kohas, vältides niiskust, püüdes vältida kõrget temperatuuri käikumisi, eriti kinnistes pakketes, näiteks auto tagaakna. Kujul säilitamiseks ärge asetage kaitsesprillele rasked esemed. Keskmise kasutusiga õiget kasutamist on umbes 3 aastat.



GRAVITY SPORTS GROUP





БРЪКОВОДСТВО НА ПОТРЕБИТЕЛЯ

ИНСТРУКЦИЯ ЗА ПОЧИСТВАНЕ
Извършвайте почистване само с лек сапун и вода с помощта на мека кърпа.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Не третирайте повърхността с разтворители или абразивни препарати. Тези препарати биха могли да навредят оптичната яснота и механичната устойчивост. Одрасканици визори не са безопасни и трябва да се заменят. За поддръжка използвайте само оригинални резервни части от GS-Group, които се предлагат в нашата търговска каталог и на уебсайта ни. Препоръчва се да проверявате продукта визуално преди и след всяко ползване. Ако има някаква повреда (например одраскане на лещата), сменете лещата и, ако е необходимо - целия продукт.

ЗНАЧЕНИЕ НА МАРКОВИТЕ (пример):

Марка O'NEAL	Производител
Модел: B-10	Код на модела (пример)
EN 1938:2010	Номер и година на европейския стандарт
	Отговара на изискванията на Европейския регламент 2016/425

Сертификат за ЕС изследване на типа, издаден от (EN): Certottica, Z.I. Villanova - 32013 Longarone (BL) Италия (NB.0530).
Можете да видите копие от декларацията за съответствие с изискванията на ЕС на уебсайта на <https://media.gravitysportsgroup.eu/?admin=1&type=declaration-of-conformity>
Производител: O'Neal Europe GmbH & Co. KG, Erich-Blum-Strasse 33, 71665 Vaihingen/Enz, GERMANIA - Телефон +49 7042 289000



GRAVITY SPORTS GROUP





HRVATSKI KORISNIČKI PRIRUČNIK

UPUTE ZA ČIŠĆENJE
Visir se može čistiti samo s blagim sapunom i vodom te mekanom tkaninom.

UPREZORENJE: Površinu nemojte obrađivati otapalima ili prašom za ribanje. Ti elementi mogu prouzročiti gubitak optičke jasnoće i mehaničke otpornosti. Izgubivši viziri nisu sigurni za uporabu i treba ih zamijeniti. Za potrebe održavanja koristiti isključivo GS-Group originalne rezervne dijelove koji je ponudeno u našem trgovskom katalogu i na našem web-mjestu. Preporučuje je da prije i nakon upotrebe uvijek vizualno pregledate proizvode. Ukoliko postoje kakve oštećenja (npr. izgrabenje leća), zamijenite leću ili ukoliko je potrebno cijeli proizvod.

ZNAČENJA OZNAKA (primer):

Robna marka O'NEAL	Proizvođač
Model: B-10	Oznaka modela [primer]
EN 1938:2010	Broj i godina Europskog standarda
	Sukladnost s odredbama propisanom od strane Europske unije 2016/425

UPREZORENJE: OBOJENE LEĆE „NISU POGODNE ZA NOĆNE VOZNE ILI PO SUVRAMUK“ RADIUM RED LEĆE NISU PRIKLADNE ZA UPORABU U CESTOVNOM PROMETU

SKLADIŠTENJE & PRIJEVOZ
Kad nije u upotrebi, naočala spremite na suho i prozračno mjesto te ne izlažite izravnom sunčevom svjetlu i ekstremnim temperaturama, posebice u zatvorenom prostoru poput zadnje police automobila. Na naočale nemojte polagati teške predmete kako bi izbjegli oštećenja / deformacije proizvoda.

PROSJEČNI VJEK TRAJANJA, uz pretpostavku pravile uporabe, je oko 3 godine.



GRAVITY SPORTS GROUP





MAGYAR HASZNÁLATI UTASÍTÁS

TISZTÍTÁS
A lencse tisztítást végezze enyhén szappanos vízzel és puha ruhával.

FIGYELMEZTETÉS: Ne kezelje a felületet oldószerekkel vagy súrolóporokkal. Ezek az optikai tisztaság és a mechanikus ellenállás elvesztését okozhatják. A karcos lencsék nem biztonságos, ki kell cserélni. Karbantartási célra használjon kizárólag eredeti GS-Group pótlakatrészeket, ezeket kereskedelmi katalógusunkban és webáruházunkban kínáljuk. Javasoljuk, hogy ellenőrizze szemrevételezéssel a terméket minden használat előtt és után. Ha bármilyen károsodást lát (pl. karcok a lencsén), cserélje ki a lencsét, szükség esetén az egész terméket.

A JELEŐLÉS MAGYARÁZATA (példa):

O'NEAL márka	Gyártó
Modell: B-10	Mod

LATVIĒŠU VALODĀ	LIETOŠANAS INSTRUKCIJA
-----------------	------------------------



Mūsu aizsargbrilles tiek ražotas, izmantojot jaunākās tehnoloģijas un īpaši izstrādātas bruksšanai ar motociklu pa bezceļiem. Šī proces ir personīgais aizsardzības līdzeklis (PAL), kas atbilst 2. riska kategorijai saskaņā ar ES Regulu 2016/425, kā arī šī prece atbilst standartam „EN 1938:2010 acu aizsarglīdzekļi) — aizsargbrilles motocikliem”.

Šīs aizsargbrilles nodrošina motobraucēja acu aizsardzību ne vien uz sīkām daļiņām, bet nespēj nodrošināt aizsardzību pret cietiem priekšmetiem vai kritiena gadījumi.

BRĪDINĀJUMS: KRĀSAINĀS LĒCAS „NAV PIEMĒROTAS IZMANTOŠANAI NAKTĪ VAI KRĒSLĀ”.
RĀDIJĀ SARKANĀS LĒCAS VISPĀR NAV PIEMĒROTAS BRUKŠANĀI PA CELŪ.

UZGLABĀŠANA UN TRANSPORTĒŠANA

Brīdi, kad aizsargbrilles netiek izmantotas, glabājiet tās sausā un labi vēdinātā vietā, izvairoties no tiešiem saules stariem un paaugstinātas gaisa temperatūras. Neatļaujiet aizsargbrilles tādās vietās kā plaukts pie automātinās aizmurgurājās stīklā. Nedrīkst smagās lietas uz aizsargbrīlēm, lai izvairītos no aizsargbrīļu deformācijas/bojājumiem. Brīļļu vidējais kalpošanas laiks ir aptuveni trīs gadi, ievērojot lietošanas instrukcijas norādījumus.

	
---------------	---------------

MALTI	MANWAL GĦAL UTENTI
-------	--------------------



Il-goglis tagħna huma manfazzurati skont l-ahhar teknoloġija u huma speċifikament infaffili għal użu ta' motokiċklu off-road. Dan il-prodott huwa Taqhim Personali Protettiv (PPE - Personal Protective Equipment) li jappartjeni għal-parti Kategorija ta' Riskju b'konformità mar-Regolament (UE) 2016/425 u jikkonforma mar-rekwiżiti stabbili bl-Islandard Ewropew EN 1938:2010 Protezzjoni personali tal-għajnejn - Gogġis għal-mutur".

Dawn il-goglis jipprovdw certu livell ta' protezzjoni tal-għajnejn u-żu ta' mutur ristretti għar-rih u affettivi ta' partiċelli zġhar imma ma jistgħu jiproteġu kontra ogġetti lijsin jiew f'kaz ta' waqgħat.

TWISSJJA LENTUJNET IKKULURITÀ.
MHUMIEX ADATTATI GĦAL RĖIB MATUL IL-LEJL JEW F'KUNDIZZJONI TA' GĦABEKX".
IL-LENTI RĀDIUM HAMA MHIX ADDATTATA GĦAL UŻU FIT-TRIQ

HĀZNA U TRASPORT

Meta ma tkun qed tużadh zomm il-goglis f'post xott u bil-kurrenti tal-erja għadhom in ewiċa d-dawł tax-xemx direttu u l-esponenġha għal temperaturi estremi speċjalment f'zona magħluqa bħal-inkaxxa ta' wera ta' vettura. Tiegħedħ tagħbijiet tqaf fuq il-goglis sabiex tevita li tbidilhom il-forma/ild- deformazzjoni tal-protetti.
Il-hajja medie, il-metried igis użu korrett, hu ta' madwar 3 snin.

	
---------------	---------------

NEDERLANDS	GEbruIKSAANWIJZING
------------	--------------------



Onze brillen worden gefabriceerd met de nieuwste technologieën en zijn speciaal ontworpen voor de motorsport. Dit product is een persoonlijk beschermingsmiddel (PBM) dat hoort bij een risico uit de 2e categorie binnen de EU-RICHTLIJN 2016/425 en voldoet aan de eisen gesteld in de Europese norm "EN 1938:2010 persoonlijke oogbescherming - brillen voor motorfietsen".

Deze brillen bieden een bepaalde mate van bescherming van de ogen bij het rijden op een motorfiets. Dit beperkt zich tot de ogen en de ogenzichten. Hij beschermt niet tegen harde woerpen of bij valpartijen.

WAARSCHUWING:
BEHALDEURDE LENZEN ZIJN NIET GESCHIKT VOOR RIJDEN IN DE DUSTERNIS OF SCHEMERING.
RADIUM RED LENZEN ZIJN NIET GESCHIKT VOOR OFF ROAD GEBRUIK

OPSLAG EN VERVOER

Als u de bril niet gebruikt, bewaart u deze op een droge en ventilende plek, niet blootgesteld aan direct zonlicht of extreme temperaturen, met name niet in een afgesloten ruimte zoals de hoedenplank van een auto. Plaats geen groot gewicht op de bril, want daardoor kan het product vervormd raken. De gemiddelde levensduur bij correct gebruik is ongeveer 3 jaar.

REINIGINGSINSTRUCTIE

Het vizier moet gereinigd worden met milde zeep en water en een zachte doek.

	
---------------	---------------

POLSKI	INSTRUKCJA OBSŁUGI
--------	--------------------



Nasze gogle są produkowane zgodnie z najnowszymi technologiami i specjalnie zaprojektowane do motorsportu. Niniejszy produkt to sprzęt ochronny (PPE) należący do 2. kategorii zagrożenia zgodnie z ROZPORZĄDZENIEM (UE) nr 2016/425 i spełniający wymagania określone przez Europejską Normę „PN-EN 1938:2010 Ochrona indywidualna oczu – Gogle dla użytkowników motocykli i motorowerów”.

Niniejsze gogle zapewniają określony poziom ochrony oczu podczas korzystania z motocykli, ograniczony do skutków wiatru i małych cząstek, ale nie zapewniają ochrony przed twardymi obiektami, ani w przypadku upadków.

OSTRZEŻENIE. KOLOROWE SZCZĘKIKI „NIE NADAJĄ SIĘ DO JAZDY W NOCY ANI O ZMIERZCHU”.
CZERWONE SZCZĘKIKI RADOWE W OGÓLE NIE NADAJĄ SIĘ DO UŻYTKU NA DRODZE

PRZECHOWYWANIE I TRANSPORT

Nie używajcie gogle nierzeczywyc przechowywać w suchym i wentylowanym miejscu, oraz nie wystawiajć ich na działanie wysokich temperatur, zwłaszcza w zamkniętych przestrzeniach, takich jak tylna półka samochodu. Na gogle nie należy kłaść ciężkich obiektów, które mogłyby spowodować uszkodzenie/odkształcenie produktu.

Zakładając prawidłowo wykorzystanie średni okres eksploatacji wynosi około 3 lat.

PORTUGUÊS	MANUAL DO UTILIZADOR
-----------	----------------------



Os nossos óculos de proteção são fabricados de acordo com a mais recente tecnologia e concebidos especificamente para motociclismo fora de estrada. Este produto é um equipamento de proteção individual (EPI) pertencente à 2.ª Categoria de Risco, de acordo com o REGULAMENTO (UE) N.º 2016/425, e está em conformidade com os requisitos estabelecidos pela norma europeia "EN 1938:2010 Proteção individual dos olhos – Óculos para utilizadores de motociclos e ciclomotores".

Estes óculos de proteção oferecem um certo grau de proteção dos olhos durante a utilização de motociclos, limitado ao vento e aos efeitos de pequenas partículas, sem proteção contra objetos duros ou em caso de queda.

ATENÇÃO: AS LENTES COLORIDAS SÃO “NÃO ADEQUADAS PARA CONDUÇÃO À NOITE OU COM LUZ CREPUSCULAR”. AS LENTES RÁDIUM VERMELHAS NÃO SÃO ADEQUADAS PARA O USO EM ESTRADA!

ARMAZENAMENTO E TRANSPORTE

Quando não estiver a utilizar os óculos de proteção, guarde-os num local seco e ventilado, evitando a luz solar direta e a exposição a temperaturas extremas, especialmente numa área fechada, tal como a capelaria de um automóvel. Não carregue pesos nos óculos de proteção para evitar a deformação do produto. A vida útil média, dependendo uma utilização correta, é aproximadamente 3 anos.

	
---------------	---------------

ROMÂNĂ	MANUALUL UTILIZATORULUI
--------	-------------------------



Ochelari noștri de protecție sunt fabricați în conformitate cu cele mai recente tehnologii și sunt proiectați special pentru motociclism pe teren accidentat. Acest produs este un echipament de protecție personală (EPI) din Categoria de risc 2 conform REGULAMENTULUI (UE) 2016/425 și respectă cerințele prevăzute în Standardul european „EN 1938:2010 Protecția individuală a ochilor – Ochelari-mască pentru utilizatori de motociclete”.

Acești ochelari de protecție oferă un anumit grad de protecție a ochilor în timpul utilizării de ciclomotor care se limitează la efectele vântului și ale particulelor mici, însă nu oferă protecție împotriva obiectelor grele sau în caz de căzături.

AVERTISMENT: LENTILE COLORATE „NU SUNT ADECVATE PENTRU CONDUSUL PE TEMPLU NOPTII SAU IN CONDITII DE LUMINOZITATE REDUSĂ”.
LENTILE RADIUM ROȘII NU SUNT DE LOC POTRIVITE PENTRU UZ STRADAL.

DEPOZITARE ȘI TRANSPORT

Când nu utilizați ochelari de protecție, puneți-i într-un loc uscat și aerisit și nu îi expuneți la lumina directă a soarelui sau la temperaturi extreme. În special în spații închise, cum ar fi cortina portbagajului unui automobil. Nu așezați gheută pe ochelari de protecție, pentru a evita deformarea produsului. Durata medie de utilizare este de aproximativ 3 ani, dacă produsul este utilizat corect.

SLOVENSKY	PRÍRUČKA PRE POUŽÍVATEĽOV
-----------	---------------------------



Nashe ochranné okuliare sú vyrobené podľa najnovšej technológie a sú špeciálne navrhnuté pre jazdu na motocykli. Tento výrobok je osobná ochranná pomôcka (OPE), ktorá je zaradená do 2. kategórie rizika podľa SMERNICE (EÚ) č. 2016/425, a vyhovuje požiadavkám, ktoré sú uvedené v európskej norme „EN 1938:2010 Osobná ochrana očí – Okuliare pre jazdu na motocykli”.

Tieto ochranné okuliare poskytnú určitú stupeň ochrany očí počas jazdy na súmraku, ktorá je obmedzená na vplyvy vetra a malých častíc, avšak nedokáže ochrániť proti tvrdým predmetom alebo v prípade pádov.

VÝSTRAHA: FAREBNÉ ŠOŠOVKY „NIE SÚ VHODNÉ NA JAZDU V NOCI ANI ZA SÚMRAKU”. ČERVENÉ RÁDIOVÉ ŠOŠOVKY NIE SÚ V ŽIADNOM PRÍPADE VHODNÉ NA POUŽÍTE NA CESTÁCH.

SKLADOVANIE A PREPRAVA

Keď okuliare nepoužívate, vložte ich na suchom a dobre vetranom mieste, ktoré nie je vystavené priamemu slnečnému svetlu a extrémnym teplotám, obzvlášť v uzavretom priestore, ako napríklad skladište na vozidle. Na okuliare nekladte ťažké bremená, aby nedošlo k ich zdeformovaniu. Pri správnom používaní týchto okuliarov je ich priemerná životnosť približne 3 roky.

Ta zaščitna očala zagotavljajo določeno stopnjo zaščite oči med uporabo motornih koles, ki je omejena na veter in majhne delce, vendar ne morejo zaščititi pred trdimi predmeti ali v primeru padcev.

	
---------------	---------------

SLOVENŠČINA	UPORABNIŠKI PRIROČNIK
-------------	-----------------------



Nasza zaščitna očala so izdelana v skladu z najnovjšo tehnologijo in zasnovana posebej za terensko uporabo motornih koles. Ta izdelek je osebna zaščitna oprema (ZO), ki v skladu z UREDBO (EU) 2016/425 spada v 2. kategorijo nevarnosti in je skladna z zahtevami, ki jih predpisuje evropski standard „EN 1938:2010 Osebojno varovanje oči — zaščitna očala za motorna kolesa”.

Ta zaščitna očala zagotavljajo določeno stopnjo zaščite oči med uporabo motornih koles, ki je omejena na veter in majhne delce, vendar ne morejo zaščititi pred trdimi predmeti ali v primeru padcev.

OPZORILLO: BARVNE LEČE »NISO PRIMERNE ZA VOŽNJO PONOČI ALI V MRAKU”.
RDEČA RADIUM STEKLA NISO PRIMERNA ZA UPORABO MED VOŽNJO V CESTNEMU PROMETU

HRAMBA IN TRANSPORT

Ko zaščitnih očal ne uporabljate, jih hranite na suhem in zravnem mestu, stran od neposredne sončne svetlobe, in ne izpostavljate jih ekstremnim temperaturam, zlasti v zaprtih prostorih, kot je zadnja polica v avtomobilu. Na zaščitna očala ne postavljajte težkih predmetov, da jih ne poškodujete oziroma deformirate. Povprečna življenjska doba ob predvideni pravilni uporabi je približno tri leta.

INSTRUÇÕES DE LIMPEZA

A visor deve ser limpa apenas com sabão suave e água utilizando um pano macio.

ATENÇÃO: Não trate a superfície com solventes ou pó de arear. Estes elementos podem causar uma perda de clareza ótica e resistência mecânica. Uma viseira riscada não é segura e deve ser substituída. Para fins de manutenção, utilize exclusivamente peças de substituição originais GS-Group tal como apresentadas no nosso catálogo comercial e no nosso site Web. Recomendamos que verifique o produto através de uma inspeção visual antes e depois de qualquer utilização. Se houver danos (ou seja, lente riscada), substitua a lente e, se necessário, o produto inteiro.

SIGNIFICADO DAS MARCAS (exemplo):

marca O'NEAL	Fabricante
Modelo: B-10	Designação do modelo [exemplo]
EN 1938:2010	Número e ano da norma europeia
CE	Conformidade com as disposições estabelecidas pelo Regulamento Europeu N.º 2016/425

Certificado de exame de tipo UE emitido por (EN): Certottica, Z.I. Villanova - 32013 Longorane (BL) Itália (NB.0530).
Cópia da Declaração de Conformidade de UE está disponível no site Web em "https://media.gravitysportsgroup.eu/?admin=1&type=declaration-of-conformity"
Fabricante: O'Neal Europe GmbH & Co. KG, Erich-Blum-Strasse 33, 71665 Vaihingen/Enz, ALEMANHA - Telefone +49 7042 289000

	
---------------	---------------

INSTRUCȚIUNI DE CURĂȚARE
Vizierele trebuie curățate doar cu săpun neutru și apă, folosind o cârpă moale.

AVERTISMENT: Nu tratați suprafața cu dizolvanți sau praf de curățat. Este substanțe pot provoca pierderea clarității optice și a rezistenței mecanice. Vizierele uzate nu sunt sigure și trebuie înlocuite. În scopuri de întreținere, utilizați doar piesele de schimb originale GS-Group prezentate în catalogul nostru comercial și pe site-ul nostru web. Se recomandă verificarea vizuală a produsului înainte și după utilizare. În caz de deteriorare (de exemplu, lentile zgâriate, încolțit) lentilele și, dacă este necesar, întregul produs.

SEMNICIFIȚIA MARCAJELOR (exemplu):	
Marca O'NEAL	Producător
Model: B-10	Denumirea modelului [exemplu]
EN 1938:2010	Numer i rok publicării europseiei norme
CE	Conformitate cu prevederile cuprinse în Regulamentul european 2016/425

Certificat de examinare UE de tip emis de (EN): Certottica, Z.I. Villanova - 32013 Longorane (BL) Italia (NB.0530).
Copia Declarației de conformitate UE poate fi accesată pe site-ul web "https://media.gravitysportsgroup.eu/?admin=1&type=declaration-of-conformity"
Producător: O'Neal Europe GmbH & Co. KG, Erich-Blum-Strasse 33, 71665 Vaihingen/Enz, GERMANIA - Telefon +49 7042 289000

	
---------------	---------------

POKYNY NA ČISTENIE

Priezor sa môže čistiť iba mäkkou handričkou namočenou do slabého roztoku vody a mydla.

VÝSTRAHA: Na čistenie povrchu nepoužívajte rozpúšťadlá ani prášky na umývanie riadu. Tieto prostriedky by mohli spôsobiť stratu optickú čírosť a mechanickú odolnosť. Poskrábaný priezor nie je bezpečný a musí sa vymeniť. Pri vykonávaní údržby používajte výhradne iba originálne náhradné diely GS-Group, ktoré nájdete v našom predajnom katalogu a na webovej stránke. Pred použitím tohto výrobku a po skončení jeho používania vám odporúčame vizuálne ho skontrolovať. Ak zistíte akékoľvek poškodenie (napr. poskrábané šošovky), vymeňte ich a v prípade potreby vymeňte celý výrobok.

VÝZNAM ZNAČIEK (príklad):

Značka O'NEAL	Výrobca
Model: B-10	Označenie modelu [príklad]
EN 1938:2010	Číslo a rok európskej normy
CE	Zhoda s ustanoveniami, ktoré sú uvedené v európskej smernici č. 2016/425

Podrtilo o EU-pregledu tipa, ki ga je izdal (EN): Certottica, Z.I. Villanova - 32013 Longorane (BL) Italija (NB.0530).
Kópia vyhlásenia o zhode pre EU je k dispozícii na webovej stránke na lokalite "https://media.gravitysportsgroup.eu/?admin=1&type=declaration-of-conformity"
Výrobca: O'Neal Europe GmbH & Co. KG, Erich-Blum-Strasse 33, 71665 Vaihingen/Enz, GERMANY - Telefón +49 7042 289000

	
---------------	---------------

	
---------------	---------------

	
---------------	---------------

NAVODILA ZA ČIŠČENJE

Vizor je dovoljeno čistiti samo z blagim milom in vodo ter mehko krpo.

OPZORILLO: Površine ne obdelujte s topli ali čistilnimi praški. Ti elementi lahko povzročijo izgubo optične jasnosti in mehanske odpornosti. Oprskani vizorji so nevarni in jih je treba zamenjati. Za namen vzdrževanja uporabljajte izključno originalne rezervne dele GS-Group, ki so na voljo v naših prodajnih katalogih in na naši spletni strani. Priporočljivo je, da pred in po uporabi izdelek vizualno pregledate. Če so vidne poškodbe (npr. opraskana leča), lečo zamenjajte. Po potrebi zamenjajte cel izdelek.

POMEN OZNAČB (primer):

Blagovna znamka O'NEAL	Proizvajalec
Model: B-10	Oznaka modela [primer]
EN 1938:2010	Številka in leto evropskega standarda
CE	Skladnost z določbami, ki jih predpisuje evropska uredba 2016/425.

Podrtilo o EU-pregledu tipa, ki ga je izdal (EN): Certottica, Z.I. Villanova - 32013 Longorane (BL) Italija (NB.0530).
Do kopije Evropske izjave o skladnosti lahko dostopate na naslovu "https://media.gravitysportsgroup.eu/?admin=1&type=declaration-of-conformity"
Proizvajalec: O'Neal Europe GmbH & Co. KG, Erich-Blum-Strasse 33, 71665 Vaihingen/Enz, NEMČIJA - Telefon +49 7042 289000

SVENSKA	BRUKSANVISNING
---------	----------------



Våra skyddsglasögon är tillverkade i enlighet med den senaste tekniken och har konstruerats specifikt för att användas under motorcykelkörning. Produkten tillhör kategorin personlig skyddsutrustning (PPE) (riskkategori 2) enligt EU-FÖRORDNINGEN 2016/425, och uppfyller kraven som anges i den europeiska standarden "SS-EN 1938:2010, Ögonskydd - Skyddsglasögon för motocykel- och mopederfare".

Skyddsglasögonen ger en viss nivå av ögonskydd vid motorcykelkörning mot vind och små partiklar, men de skyddar inte mot hårda föremål eller fall.

VARNING! FÄRGEDE LINSER ÄR "INTE LÄMPLIGA VID KÖRNING I MÖRKER ELLER SKYMMING". RADIUMRÖDA LINSER PASSAR INTE ALLS PÅ VÄGEN

FÖRVARING OCH TRANSPORT

Förvara skyddsglasögonen på en torr plats när de inte används. De får inte utsättas för extrema temperaturer, i synnerhet inte i slutna utrymmen som under bilens bakre trasa. Lägga inte forda föremål på skyddsglasögonen. De kan bli missformade/deformerade. Vid korrekt användning är den genomsnittliga livslängden ungefär 3 år.

	
---------------	---------------

NORSK	BRUKERHÅNDBOK
-------	---------------



Brillene våre produseres med den nyeste teknologien og er spesialdesignet for bruk av offroad-motorsykler. Dette produktet er et personlig beskyttelsesutstyr som tilhører den andre risikokategori i henhold til REGULERINGEN (EU) 2016/425, og den oppfyller kravene i den europeiske standarden «EN 1938: 2010 Beyeren – Brilller for motorsykler og mopeder».

Disse Brillene gir til en viss grad beskyttelse av øyene under bruk av motorsykler, begrenset til vind og små partikler, men beskytter ikke mot harde gjenstander eller ved fall.

ADVARSEL: FÆRGEDE LINSER ER «IKKE EGNET FOR KJØRING PÅ NATTEN ELLER VED SKYMMING».
RADIUMRØDE LINSER ER IKKE EGNET FOR VEIBRUK I DET HELE TA

OPPBEVARING OG TRANSPORT

Etter bruk skal Brillene oppbevares på et tørt og ventilert sted. De må ikke testes for direkte sollys og svært høye eller lave temperaturer. Dette er særlig viktig når det gjelder innelukkede områder som i.eks. bagasjerommet til en bil. Ikke legg noe tungt på dem for å unngå misforming/ deformering av produktet. Den gjennomsnittlige levetiden, forutsatt riktig bruk, er ca. 3 år.

	
---------------	---------------

РУССКИЙ	РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ
---------	--------------------------



Наши маски производятся с использованием самых современных технологий и специально разработаны для вождения мотоцикла во внедорожных условиях. Этот продукт представляет собой средство индивидуальной защиты (СИЗ), относящееся ко 2-й категории риска в соответствии с нормативным положением ЕС 2016/425, и соответствует требованиям, изложенным в европейском стандарте «EN 1938:2010 «Индивидуальная защита органов зрения — маски для вождения мотоцикла».

Эта маска обеспечивает определенный уровень защиты глаз во время вождения мотоцикла, который ограничивается защитой от ветра и воздействия мелких частиц, однако она не служит для защиты от твердых объектов и травм в случае падения.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ. ЦВЕТНЫЕ СТЕКЛА НЕ ПРЕДНАЗНАЧЕНЫ ДЛЯ ВОЖДЕНИЯ НОЧЬЮ ИЛИ В СУМЕРКАХ. ЛИЛЫЕ РАДИЯ КРАСНОГО ЦВЕТА ВООБЩЕ НЕ ПОДХОДЯТ ДЛЯ ДОРОЖНОГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ!

ХРАНЕНИЕ И ТРАНСПОРТИРОВКА: Когда маска не используется, храните ее в сухом и хорошо проветриваемом месте и не подвергайте воздействию прямых солнечных лучей и экстремальных температур, особенно в замкнутом пространстве, например на заднем сиденье автомобиля. Не подвергайте маску воздействию жидкостей во избежание деформации изделия и изменения его формы. Средний срок службы при соблюдении правил использования составляет приблизительно 3 года.

ИНСТРУКЦИИ ПО ОЧИСТКЕ: Спортивное стекло следует очищать исключительно мягкой тканью, смоченной в слабом мыльном растворе.

	
---------------	---------------

TÜRKÇE	KULLANIM KILAVUZU
--------	-------------------



Gözlüklerimiz en son teknolojiye uygun olarak ve özellikle iyi dişi motosiklet kullanımlarına yönelik olarak üretilmektedir. Bu ürün, 2016/425 numaralı AB YONETMELİĞİ uyarınca 2. Risk Kategorisinde yer alan bir Kışisel Koruyucu Ekipmandır (PPE) ve Avrupa Standardı "EN 1938:2010 Kışisel göz koruması — Motosiklet için gözlük" ile belirlenmiş gerekliliklere uygundur.

Bu gözlük, motosiklet kullanımı esnasında, rüzgar ve küçük parçacık etkilerine karşı belirli seviyede göz koruması sağlar, ancak sert nesnelere karşı veya düşme durumlarında koruma sağlayamaz.

UYARI: RENKLİ LENSLER „GECE SÜRÜŞÜ İÇİN VEYA ALACA KARANLIK KOŞULLARINDA UYGUN DEĞİLDİR”. RADIYUM KIRMIZI LENSLER LUO KULLANIMI İÇİN HIÇ UYGUN DEĞİLDİR

DEPOLAMA VE TASIMA

Gözlük kullanılmadığında gözlüğü lüğü ve havalandırılan bir yerde muhafaza edin ve özellikle araba ların arka bagaj rafı gibi kapalı alanlarda ayrı sicakliklara ve dođrudan güneş ışına maruz bırakmayın. Ürünün temizliğini bozabilecek maddelerle/deforme olmaları için uzereine ađır yükler koymayın. Doğru kullanıldığında varsayıldığına ortalam kullanım ömrü yaklaşık 3 yıldır.

(EN) tarifianden verlen AB Tip İnceleme Sertifikası: Certottica, Z.I. Villanova - 32013 Longorane (BL) Italia (NB.0530).

AB uyum beyanı yazısına "https://media.gravitysportsgroup.eu/?admin=1&type=declaration-of-conformity" adresinden ulaşabilirsiniz.

İmalatçı: O'Neal Europe GmbH & Co. KG, Erich-Blum-Strasse 33, 71665 Vaihingen/Enz, ALMANYA - Telefon +49 7042 289000

	
---------------	---------------

</
